

«ΕΧΩ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ!»

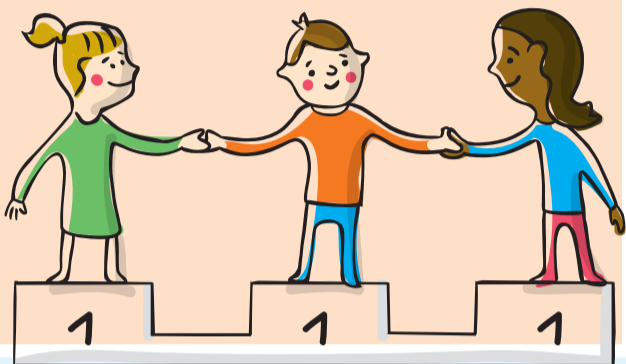


ΠΑΙΔΙΚΑ ΧΩΡΙΑ
SOS

Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα του Παιδιού (σε γλώσσα φιλική προς τα παιδιά)

1 Όλοι, κάτω των 18 ετών, έχουν τα παρακάτω δικαιώματα.

2 Όλα τα παιδιά έχουν αυτά τα δικαιώματα, ανεξάρτητα με το πού ζουν, τι επάγγελμα κάνουν οι γονείς τους, ποια γλώσσα μιλάνε, ποια είναι η θρησκεία τους ή οι παραδόσεις τους, ποιο είναι το φύλο τους, εάν είναι παιδιά με αναπηρία, πλούσια ή φτωχά.



3 Όταν οι ενήλικες παίρνουν αποφάσεις, πρέπει να σκέφτονται με ποιον τρόπο οι αποφάσεις τους επηρεάζουν τα παιδιά.

4 Το Κράτος έχει υποχρέωση να προστατεύει τα δικαιώματά σου. Πρέπει επίσης να βοηθάει την οικογένειά σου να προστατεύει αυτά τα δικαιώματα και να σου παρέχει ένα περιβάλλον που να μπορείς αναπτυχθείς σωστά και να διαπρέψεις.

5 Η οικογένειά σου έχει την υποχρέωση να σε βοηθάει να ασκείς τα δικαιώματά σου και να τα προστατεύει.

6 Έχεις το δικαίωμα να είσαι ζωντανός.

7 Έχεις το δικαίωμα ονόματος, το οποίο πρέπει να αναγνωρίζεται επίσημα από το Κράτος. Έχεις το δικαίωμα σε μία εθνικότητα (και να ανήκεις σε μια χώρα).

8 Έχεις το δικαίωμα σε μια ταυτότητα – ένα επίσημο έγγραφο που αναφέρει ποιος είσαι, και το οποίο κανείς δεν επιτρέπεται να σου στερήσει.

9 Έχεις το δικαίωμα να ζεις με τον γονέα / τους γονείς σου, εκτός αν αυτό είναι κακό για εσένα. Έχεις το δικαίωμα να ζεις σε μια οικογένεια που σε φροντίζει.

10 Εάν ζεις σε διαφορετική χώρα από τους γονείς σου, έχεις το δικαίωμα να ζείτε μαζί στο ίδιο μέρος.

11 Έχεις το δικαίωμα προστασίας από απαγωγή.

12 Έχεις το δικαίωμα στη γνώμη σου, και έχεις δικαίωμα να την ακούν οι ενήλικες και να την υπολογίζουν.

13 Έχεις το δικαίωμα να ανακαλύπτεις πράγματα και να τα μοιράζεσαι με άλλους μέσω της συζήτησης, της ζωγραφικής, της συγγραφής ή οποιουδήποτε άλλου τρόπου, που δεν προσβάλλει άλλους ανθρώπους.

14 Έχεις το δικαίωμα να επιλέγεις τη θρησκεία σου και τα πιστεύω σου. Οι γονείς σου πρέπει να σε βοηθήσουν να αποφασίσεις τι είναι σωστό και τι λάθος, και τι είναι το καλύτερο για εσένα.

15 Έχεις το δικαίωμα να επιλέγεις τους φίλους σου και να συμμετέχεις σε παρέες και ομάδες, όσο δεν βλάπτει άλλους.

16 Έχεις δικαίωμα στην ιδιωτικότητα.

17 Έχεις το δικαίωμα της πρόσβασης στην πληροφορία, που θα είναι σημαντική για την ευημερία σου, από το ραδιόφωνο, τις εφημερίδες, τον υπολογιστή ή άλλες πηγές. Οι ενήλικες πρέπει να εξασφαλίζουν ότι η πληροφορία που λαμβάνεις δε σε βλάπτει και να σε βοηθούν να βρεις και να κατανοήσεις την πληροφορία που χρειάζεσαι.

18 Έχεις το δικαίωμα να σε μεγαλώσει ο γονέας σου / οι γονείς σου, εφόσον είναι εφικτό.

19 Έχεις δικαίωμα να προστατεύεσαι από τον πόνο και την κακουχία, σωματικά ή ψυχολογικά.

20 Έχεις το δικαίωμα σε εναλλακτική φροντίδα, εάν δεν μπορείς να ζήσεις με τους γονείς σου.



21 Έχεις το δικαίωμα στην προστασία και τη φροντίδα, εάν είσαι υιοθετημένος ή σε αναδοχή.

22 Έχεις το δικαίωμα ειδικής φροντίδας και υποστήριξης, εάν είσαι πρόσφυγας (εάν, δηλαδή, έχεις αναγκαστεί να αφήσεις το σπίτι σου και να ζήσεις σε άλλη χώρα), καθώς και πρόσβαση σε όλα τα δικαιώματα αυτής της Σύμβασης.

23 Εάν έχεις αναπηρία, έχεις δικαίωμα σε ειδική εκπαίδευση και φροντίδα, καθώς και πρόσβαση σε όλα τα δικαιώματα αυτής της Σύμβασης, ώστε να μπορείς να ζεις μια πλήρη ζωή.

24 Έχεις το δικαίωμα στην καλύτερη δυνατή φροντίδα υγείας, με πρόσβαση σε θρεπτικό φαγητό, σε ένα καθαρό και ασφαλές περιβάλλον και σε πληροφορία που θα σε βοηθήσει να παραμένεις ψυχικά υγιής.

25 Εάν ζεις σε εναλλακτική φροντίδα ή σε συνθήκες μακριά από το σπίτι σου, έχεις το δικαίωμα αυτές οι συνθήκες να επαναξιολογούνται τακτικά, ώστε να είναι οι πιο κατάλληλες.

26 Εάν βρεθείς σε ανάγκη (οικονομική και μη) έχεις το δικαίωμα να λάβεις βοήθεια από το Κράτος.

27 Έχεις δικαίωμα στην πρόσβαση τροφής, ρουχισμού και σε ένα μέρος, όπου θα μπορείς να ζεις με ασφάλεια και που θα καλύπτονται οι βασικές ανάγκες σου. Δεν μπορείς να αδικείς και να μην έχεις τη δυνατότητα να κάνεις τα πράγματα που κάνουν τα υπόλοιπα παιδιά.

28 Έχεις το δικαίωμα πρόσβασης σε ποιοτική εκπαίδευση. Πρέπει να ενθαρρύνεσαι να πηγαίνεις στο σχολείο και να φτάνεις όσο πιο «ψηλά» μπορείς.



29 Η εκπαίδευση σου θα πρέπει να σε προτρέπει να αναπτύξεις τα ταλέντα σου και τις δεξιότητές σου, καθώς και να σε μαθαίνει να ζεις ειρηνικά, να προστατεύεις το περιβάλλον και να σέβασαι τους άλλους ανθρώπους.

30 Έχεις δικαίωμα να διατηρείς τα δικά σου πολιτισμικά στοιχεία, τη γλώσσα και τη θρησκεία - ή οποιαδήποτε εσύ επιλέξεις. Οι μειονότητες χρειάζονται ειδική προστασία αυτού του δικαιώματος.

31 Έχεις δικαίωμα στο παιχνίδι και την ξεκούραση.



32 Έχεις το δικαίωμα προστασίας από οποιαδήποτε εργασία μπορεί να σε βλάψει ή να είναι επιβλαβής για την υγεία σου και την εκπαίδευσή σου. Εάν εργάζεσαι, έχεις το δικαίωμα να είσαι να είσαι ασφαλής και να πληρώνεσαι δίκαια.

33 Έχεις το δικαίωμα προστασίας από ναρκωτικές ουσίες και το εμπόριο ναρκωτικών.

34 Έχεις δικαίωμα σε μία ζωή χωρίς σεξουαλική κακοποίηση.

35 Κανείς δεν έχει το δικαίωμα να σε απαγάγει ή να σε πουλήσει.

36 Έχεις δικαίωμα να προστατεύεσαι από κάθε είδους εκμετάλλευση (να σε εκμεταλλεύονται).

37 Κανείς δεν έχει το δικαίωμα να σε τιμωρεί με σκληρό ή επιβλαβή τρόπο.

38 Έχεις το δικαίωμα της προστασίας και της ελευθερίας από τον πόλεμο. Τα παιδιά κάτω των 15 ετών δεν επιτρέπεται να εξαναγκάζονται να καταταχθούν στο στρατό ή να λάβουν μέρος σε πόλεμο.

39 Έχεις το δικαίωμα να λάβεις βοήθεια, εάν έχεις πληγωθεί, παραμεληθεί ή αν έχεις δεχθεί άσχημη μεταχείριση.

40 Έχεις δικαίωμα να έχεις νομική βοήθεια και δίκαιη μεταχείριση από το σύστημα δικαιοσύνης, το οποίο σέβεται τα δικαιώματά σου.

41 Εάν οι νόμοι της χώρας σου προβλέπουν καλύτερη προστασία των δικαιωμάτων σου από αυτή τη Σύμβαση, θα πρέπει να εφαρμόζονται οι νόμοι της χώρας σου.

42 Έχεις δικαίωμα να γνωρίζεις τα δικαιώματά σου! Οι ενήλικες θα πρέπει να γνωρίζουν αυτά τα δικαιώματα και να σε βοηθούν να τα μάθεις.

43 - 54 Αυτά τα άρθρα εξηγούν πώς οι Κυβερνήσεις και Διεθνείς Οργανισμοί, όπως τα Παιδικά Χωριά SOS και η UNICEF, θα εργάζονται ώστε να διασφαλίζουν ότι όλα τα παιδιά προστατεύονται.

Ευχαριστούμε τη UNICEF για την ευγενική προσφορά της χρήσης του - φιλικού προς τους νέους - κειμένου τους για το παρόν επικοινωνιακό υλικό.

unicef

Για περισσότερες πληροφορίες επισκεφθείτε το www.sos-villages.gr



ΠΑΙΔΙΚΑ ΧΩΡΙΑ
SOS